

Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata  
3559 Répáshuta, Kossuth út 2.

Rép/204-3/2023.

## JEGYZŐKÖNYV

Készült a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő- testületének 2023. május 13. napján 16.00 órakor kezdődő ülésről.

Az ülés helye: Önkormányzati Hivatal Répáshuta, Kossuth út 2.

<b>Jelen vannak:</b>	Lénártné Orliczki Judit	elnök
	Petőfi Zoltánné	elnökhelyettes
	Frisóczkiné Polgár Katalin	szlovák nemzetiségi képviselő
	Molnárné Mátrai Judit	szlovák nemzetiségi képviselő
	Vass-Füredi Orsolya	szlovák nemzetiségi képviselő
	Dr. Gergelyné Dr. Bodnár Márta	jegyző
	Kovácsné Stuller Erzsébet	pénzügyi főelőadó

Lénártné Orliczki Judit elnök köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy az ülés határozatképes, azt megnyitja.

A jegyzőkönyvvezetőnek Frisóczkiné Polgár Katalin képviselőt kéri fel.

A Képviselő-testület jegyzőkönyv vezetésére Frisóczkiné Polgár Katalin képviselőt 5 igen szavazattal elfogadta.

### Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 19./2023.(V.15.) határozata

**Tárgy:** Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat ülésének jegyzőkönyvvezetője  
Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy jegyzőkönyvvezetőnek Frisóczkiné Polgár Katalin képviselőt kéri fel.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

A jegyzőkönyv hitelesítésére Vass-Füredi Orsolya képviselőt kéri fel.

A Képviselő-testület jegyzőkönyv hitelesítésére Vass-Füredi Orsolya képviselőt 5 igen szavazattal elfogadta.

### Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 20./2023.(V.15.) határozata

**Tárgy:** Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat ülésének jegyzőkönyv hitelesítője

Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy jegyzőkönyvHITELESÍTŐNEK Vass-Füredi Orsolyát kéri fel.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

Az elnök javaslatot tesz az ülés napirendjére:

**Napirend:**

1. Beszámoló a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének teljesítéséről és javaslat a zárszámadás elfogadására  
Előterjesztő: Lénártné Orliczki Judit elnök, Kovácsné Stuller Erzsébet pénzügyi főelőadó
2. Tájékoztató a két ülés közötti eseményekről  
Előterjesztő: Lénártné Orliczki Judit elnök
3. Javaslat a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi nemzetiségi célok megvalósítására nyújtandó támogatásra  
Előterjesztő: Lénártné Orliczki Judit elnök
4. A pályázati, feladatalapú és működési támogatások alakulása  
Előterjesztő: Lénártné Orliczki Judit elnök
5. Aktualitások, egyéb

A helyi nemzetiségi önkormányzat egyhangúlag – 5 igen szavazattal – a napirendi pontokkal egyetért és a következő határozatot hozza:

**Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 21./2023.(V.15.) határozata**

**Tárgy:** Napirendi pontok

Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy a meghívó szerinti napirend szerint végzi munkáját.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

**1./ Napirendi pont: Beszámoló a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének teljesítéséről és javaslat a zárszámadás elfogadására**

Lénárné Orliczki Judit elnök tájékoztatja a képviselő testületet, hogy a kiküldött előterjesztés szerint a 2022. évi költségvetést már nem kell módosítani a zárszámadás előtt, mivel az utolsó módosítás óta nem történt változás. Felkéri Kovácsné Stuller Erzsébet pénzügyi főelőadót, hogy a képviselő testület elé terjessze a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi zárszámadás pénzügyi kimutatását.

A kimutatás szerint:

**Bevétel:**

Működési támogatás	1 040 000 Ft
Feladatalapú támogatás	1 213 392 Ft
Pályázati támogatás	2 910 000 Ft
Kamatbevétel	4 Ft
<u>Előző évi pénzmaradvány</u>	<u>4 092 882 Ft</u>
<b>Összesen:</b>	<b>9 256 278 Ft</b>

**Kiadás:**

Személyi kiadások, járulékok	811 064 Ft
Dologi kiadások	6 185 267 Ft
<u>Felújítás</u>	<u>731 520 Ft</u>
<b>Összesen</b>	<b>7 727 351 Ft</b>

**2022.12.31-i pénzmaradvány 1 528 927 Ft.**

Lénártné Orliczki Judit elnök összegzi az önkormányzat 2022. évi munkáját, és megállapítja, hogy a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat a kapott állami és pályázati támogatásokkal jól gazdálkodott, a kifizűtött programok és célok megvalósultak.

A Képviselő-testület **5 igen** szavazattal elfogadta az előterjesztésben foglaltakat és a következő határozatot hozta.

**Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 22./2023.(V.15.) határozata**

**Tárgy:** Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi zárszámadása.

A Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat testülete megtárgyalta a 2022.évi zárszámadást és az alábbi fő számokkal fogadta el:

<b>BEVÉTELEK FŐÖSSZEGE:</b>	<b>9 256 278 Ft</b>
<b><u>KIADÁSOK FŐÖSSZEGE:</u></b>	<b><u>7 727 351 Ft</u></b>
<b>PÉNZMARADVÁNY:</b>	<b>1 528 927 Ft</b>

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

**2./ Napirendi pont: Tájékoztató a két ülés közötti eseményekről**

- Lénártné Orliczki Judit elnök felkéri Petőfi Zoltánné alelnököt a néptáncsoport vezetőjét, hogy tájékoztassa a képviselő testületet a szlovákiai Újhely településen április 30-án a „Dedovizen” programon való fellépésről. Petőfi Zoltánné elmondja, hogy a fellépés jól

sikerült a gyerekek nagyon ügyesek voltak, a házigazdák finom ételekkel fogadták őket. Az útiköltséget is az Újhelyi önkormányzat finanszírozta, így a nemzetiségi önkormányzatnak nem kellett hozzájárulni a költségekhez.

- Lénártné Orliczki Judit elnök tájékoztatja a képviselő testületet, hogy a 2021. évi 1 236 342 Ft feladatalapú és a 2022. évi 1 040 000 Ft működési támogatásról a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata maradéktalanul, határidőre benyújtotta elszámolását.

### **3./ Napirendi pont: Javaslat a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi nemzetiségi célok megvalósítására nyújtandó támogatásra**

Lénárné Orliczki Judit elnök javaslatot tesz, hogy 2023. évben is támogassák az iskolai óvodai rendezvényeket (ballagás, versenyek, kirándulások), taneszköz vásárlásaikat stb.

Az iskolások részére a szlovákság megőrzése érdekében végzet munkáért alapított Szlovák Díjat idén is kapják meg a végzős diákok.

A szlovák önkormányzat támogassa a Répáshuta Község Önkormányzata által és közösen szervezendő programokat (falunap, nyugdíjas est).

Idén is szükség lesz a pályázatból megvalósuló táncművelés költségeinek kiegészítésére, mivel a költségek jelentősen megnövekedtek az előző évekhez képest és a támogatás összege csökkent.

#### **Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 23./2023.(V.15.) határozata**

#### **Tárgy: Javaslat a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi nemzetiségi célok megvalósítására nyújtandó támogatásra**

A Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat a javaslatot a Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi nemzetiségi célok megvalósítására nyújtandó támogatásra elfogadta.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

### **4./ Napirendi pont: A pályázati, feladatalapú és működési támogatások alakulása**

Lénárné Orliczki Judit elnök beszámol a testületnek, hogy a 2023. évre a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat által a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez benyújtott öt pályázatból forráshiány miatt csak két pályázatra kap támogatást az önkormányzat: 1 100 000 Ft-ot a Szlovákiában megrendezendő néptánc táborra és 600 000 Ft-ot a Velká Bukovinka néptánccsoport és énekkar 70. évfordulójának jubileumi ünnepségére. A táborra kapott összeg a mostani árakhoz nagyon szerény, ezért át kell gondolni, hogy a hiányzó, közel 1,5 M Ft-ot milyen forrásból pótolja az önkormányzat. Petőfi Zoltánné képviselő, a tánccsoport vezetője jelzi, hogy a tánccsoportnak a jótékonyági bálók bevételeiből még van megtakarítása, amit szeretnének erre a célra fordítani, mert a tánccsoport tagjai semmi képen sem szeretnének, ha elmaradna a tábor.

Vass-Füredi Orsolya képviselő javasolja, hogy a feladatalapú támogatásból is áldozzanak a tábor megszervezésére, mivel ez nagyon fontos és hasznos a gyerekek nyelvtanulása és hagyományaiknak megismerése végett.

A képviselő-testület a tájékoztatóval egyetért és 5 egyhangú igen szavazattal a következő határozatot hozta:

#### **Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 24./2023.(V.15.) határozata**

**Tárgy:** Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat támogatása a 2023. évi tánc tábor költségeihez

Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete támogatja a Szlovákiában megrendezendő Néptánc tábor támogatását a feladatalapú támogatásból.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

- Lénártné Orliczki Judit tájékoztatja a képviselő testületet, hogy az önkormányzat még pályázni fog a Magyarországi Szlovákok Szövetségének alapítványa felé is, ha megnyílik annak lehetősége.
- Lénártné Orliczki Judit tájékoztatja a képviselő testületet, hogy a közösségi ház felújításánál és keresztút kiépítésénél az előző ülés óta a vállalkozó felmérte a munkálatokat a mosdó felújításával kapcsolatosan és előzetes számításai alapján 1 M Ft-ba fog kerülni. Arra tett ígéretet, hogy május 30-án megkezdik a munkálatokat. Ezzel a felújítással a kapott támogatási keret ki is fog merülni. Tájékoztatja a képviselő testületet, hogy ismét közösségi munkával május 5-én a keresztút stációi kihelyezésre kerültek, melyek kapcsán már sok pozitív visszajelzés érkezett.

A képviselő-testület a Szlovák ház és a Keresztút további feladataival egyetért és 5 egyhangú igen szavazattal a következő határozatot hozta:

#### **Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 25./2023.(V.15.) határozata**

**Tárgy:** NEMZ-KSZP-20-0081 számú pályázatának, melyet „A helyi szlovák nemzetiségi közösség kultúrájának és hagyományainak ápolásában jelentős szerepet betöltő szlovák közösségi ház létrehozásához szükséges ingatlanvásárlásának, felújításának, valamint keresztút kiépítésének támogatása” további feladatai.

Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a pályázatból megvalósuló Szlovák ház felújításának további feladatai elvégzésével egyetért.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

- Lénárné Orliczki Judit elnök beszámol a testületnek, hogy 2023. évre a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 1 213 392 Ft feladatalapú támogatásban részesült, ami az előző évvel nagyságrendileg azonos. Mivel a 2023. évi feladatalapú támogatást 2024. év végéig kell elköltenie az önkormányzatnak, ezért ebből az összegből tud tartalékolni az önkormányzat a 2024. év eleji feladatokra, programokra.  
A működési támogatás összege nem változott, 2023. évben is 1 040 000 Ft-ot kapott az önkormányzat, melynek fele már megérkezett.

#### 5./ Napirendi pont: Aktualitások, egyébek

- Lénárné Orliczki Judit elnök tájékoztatja a képviselő testületet, hogy a tánccsoport, az énekkar és a képviselő testület is meghívást kapott Bükkszentkeresztre a szlovák nemzetiségi napra, mely május 20-án kerül megrendezésre. Kéri a testületet, hogy minél többen vegyenek részt a programon.
- Lénárné Orliczki Judit elnök tájékoztatja a képviselő testületet, hogy a szlovák háznál a következő közösségi munkát június 17-re szerveznének, mivel addigra már elkészül a mosdó felújítása is és el lehet kezdeni a ház berendezését. Kéri a testületet, amennyiben lehetséges vegyenek részt a közösségi munkában és az előkészületekben.

A képviselő-testület a közösségi munka megszervezésével egyetért és 5 egyhangú igen szavazattal a következő határozatot hozta:

#### Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 26./2023.(V.15.) határozata


**Tárgy:** Közösségi munka megszervezése június 17-re a Szlovák házhoz


Répáshuta Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete egyetért a közösségi munka megszervezésével június 17-re a Szlovák házhoz.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

Több tárgy nem lévén, Lénárné Orliczki Judit elnök megköszöni a testületnek a részvételt, az ülést bezárja.

  
**Lénárné Orliczki Judit**  
elnök



  
**Vass-Füredi Orsófy**  
jkv.hitelesítő